

Переезд в Финляндию или из Финляндии за границу

Kela[®]

Как получить социальное обеспечение в Финляндии, и что происходит при переезде за границу?

Коротко и понятно.



Содержание

Если Вы переезжаете в Финляндию и из Финляндии	1
Если Вы переезжаете в Финляндию	2
Кто может получить пособие в Kela?	2
Что такое постоянное место жительства?	3
На работу в Финляндию	3
Условия для получения пособий от Kela	6
Подача заявления на включение в систему социального обеспечения Финляндии	7
Подача заявления на получение пособия	7
Если вы переезжаете из Финляндии за границу	9
Временный или постоянный переезд?	9
Часть года за границей	10
Работа в странах ЕС, ЕЭЗ или в Швейцарии	10
Переезд в страну, с которой заключен договор о социальном обеспечении	11
Сотрудники в командировке	11
Учащиеся и исследователи	12
Члены семьи	12
Право на получение пособий от Kela за границей	13
Извещение и подача заявления	14
Решение	14
Возвращение в Финляндию	14
Дополнительная информация	15
Услуги Kela	16

Если Вы переезжаете в Финляндию или из Финляндии

В этой брошюре рассказывается о том, на каких условиях Вы сможете получить пособия, выплачиваемые Ведомством по народным пенсиям (KELA), при переезде в Финляндию.

Вторая часть брошюры рассказывает о том, что происходит с вашим социальным обеспечением, когда вы переезжаете из Финляндии.

Kela выплачивает денежное пособие в различных ситуациях.

Обычно Kela оказывает социальное обеспечение, когда прочие доходы человека слишком низкие.

Kela выплачивает, например, следующие виды пособия:

- народная пенсия и прочие пособия для пенсионеров
- пособие на жильё
- пособия по болезни
- гарантийная пенсия
- базовые пособия по безработице
- пособия для учащихся
- пособия для семей с детьми
- специальные пособия для иммигрантов.

Информацию о выплачиваемых Kela пособиях вы можете получить на сайте

 www.kela.fi

Также вы можете получить дополнительную информацию в выпускаемых Kela брошюрах (см. на задней обложке).

Основания для выплаты пособий регулируются законодательством.

Если Kela принимает решение о выплате какого-либо пособия, жизненные обстоятельства каждого заявителя рассматриваются индивидуально. Жизненные обстоятельства у заявителей и потребности в получении пособия зачастую очень сильно различаются.

По этой причине основания для выплаты и размер пособия у разных людей различны.



Если Вы переезжаете в Финляндию

Основным условием для получения пособий от Kela является постоянное проживание на территории Финляндии.

На получение пособия также влияет то, что вы переехали в Финляндию:

- из какой-либо Северной страны
- из какой-либо страны Европейского Союза (ЕС) или страны Европейской экономической зоны (ЕЭЗ), или из Швейцарии или
- из страны, с которой у Финляндии заключён договор о социальном обеспечении.

Странами ЕЭЗ являются все страны Европейского союза плюс Норвегия, Исландия и Лихтенштейн.

На получение пособия также влияет то, в каком статусе вы переехали в Финляндию:

- на работу или предпринимателем
- на учёбу
- как член семьи
- в командировку.

Кто может получить пособие в Kela?

Пособие от Kela обычно может получить тот, кто относится к сфере социального обеспечения Финляндии.

К этой сфере относятся все, постоянно проживающие на территории Финляндии.

Исключением являются лица, проживающие в Финляндии, но работающие на территории другой страны Европейского союза.

Лица, имеющие медицинскую страховку в Финляндии, получают карточку медицинского страхования (т.н. Kela-kortti).



Что такое постоянное место жительства?

Вы постоянно проживаете в Финляндии, если у вас имеется квартира или дом, в которых вы постоянно живёте, и основное время вы находитесь на территории Финляндии.

Вы переезжаете на постоянное место жительства в Финляндию в следующих случаях:

- Вы возвращаетесь из-за границы жить обратно в Финляндию.
- У вас имеется минимум 2-летний трудовой договор или иное соглашение для выполнения работы в Финляндии.
- Вы находитесь в зарегистрированном браке или в иных близких семейных отношениях с человеком, постоянно проживающим на территории Финляндии.

Если вы переезжаете в Финляндию временно, обычно у вас нет прав на получение социального обеспечения в Финляндии. Например, учащийся в Финляндии считается временно проживающим, если единственной целью его пребывания в Финляндии является обучение.

На работу в Финляндию

Лица, приехавшие не из стран ЕС, ЕЭЗ или Швейцарии

На получение социального обеспечения влияет то, как долго будет длиться ваша работа, и из какой страны вы приехали в Финляндию.

У вас есть право на получение пособий от Kela, если вы приехали в Финляндию на постоянное место жительства. В этом случае у вас имеется трудовой договор минимум на 2 года, и вы соответствуете прочим условиям для получения пособий.

Если вы не переезжаете в Финляндию на постоянное место жительства, вы, тем не менее, можете относиться к сфере социального обеспечения Финляндии на основании вашей работы, если время работы и заработная плата достаточны для этого.

Если срок вашей работы составляет минимум 4 месяца, то сразу же после начала работы вы получите медицинскую страховку, а также страховку от старости и безработицы.

Условием для получения является соответствие продолжительности работы и заработной платы минимальному уровню. Минимальная продолжительность работы составляет обычно 18 часов в неделю.

Зарботная плата должна соответствовать коллективному трудовому соглашению, а если в сфере вашей деятельности такового не имеется, то минимум 1.134 евро в месяц (ситуация на 2013 год).

Страны ЕС, страны ЕЭЗ и Швейцария

Если вы переезжаете в Финляндию на работу из страны Европейского союза или из какой-либо страны ЕЭЗ, или из Швейцарии, даже краткосрочная работа даёт вам обычно частичное право на получение в Финляндии социальных льгот.

Примеры:

- Вы приехали на работу сроком менее, чем на 4 месяца, у вас может быть право на получение пособия по уходу за ребенком на дому, а также на получение государственных медицинских услуг.
- Если предполагается, что ваша работа продлится от 4 месяцев до 2 лет, то вы будете иметь право на получение пособия на ребенка и пособия на время болезни, вам накапливается народная пенсия и семейная пенсия, вы застрахованы на случай безработицы.
- Условием для этого является соответствие продолжительности работы и заработной платы минимальному уровню.
- Если предполагается, что ваша работа продлится минимум 2 года, то переезд считается постоянным, и вы будете относиться к сфере социального обеспечения Финляндии.

Работники, переезжающие из стран, с которыми заключен договоры о социальном обеспечении

Финляндия заключила с некоторыми странами договора о социальном обеспечении.

Этими странами являются:

- Северные страны (Финляндия, Швеция, Дания, Норвегия и Исландия)
- США, Канада и Квебек
- Чили
- Израиль
- Австралия.
- Индия (договор вступает в силу в 2013 году).

Обычно договоры относятся в основном к пенсионным выплатам, а также к здравоохранению.

Если вы прибыли из одной из этих стран, уточните в Kela, как заключенные договоры влияют на ваше социальное обеспечение.



Дополнительная информация по телефону:
020 692 227
пон.–пт. с 08 до 18 часов
(на шведском и на английском языках)

Сотрудники в командировке

Если ваш работодатель отправляет вас в Финляндию в командировку из страны, не являющейся членом ЕС, ЕЭЗ или Швейцарии, к вам будут применяться те же правила, что и к другим сотрудникам.

Вы будете относиться к сфере финского социального обеспечения, если вы переезжаете в страну на постоянное место жительства, т.е., например, ваша работа продлится минимум 2 года.

К сфере финского социального обеспечения вы будете относиться, если вы собираетесь работать в Финляндии минимум 4 месяца, а также будут соблюдены условия в отношении заработной платы и продолжительности работы.

Если вы направлены в командировку из страны ЕС, ЕЭЗ или Швейцарии, вы останетесь в сфере социального обеспечения вашей страны выезда.

Вы получаете лечение в связи с внезапным заболеванием по европейской карточке медицинского страхования, которую вы получили в стране выезда.

У вас должна быть выданная официальными лицами страны выезда справка (форма A1/E101) о том, что ваш работодатель направил вас в командировку в Финляндию.

Если вы прибыли в командировку из страны, с которой у Финляндии заключён договор о социальном обеспечении, вы будете получать указанные в договоре пособия из страны выезда.

В Финляндии вы можете получить не только те виды пособий, которые были указаны в договоре, если вы переехали сюда на постоянное место жительства или прибыли в Финляндию на работу минимум на 4 месяца.

Социальное обеспечение на основании наличия работы

Если вы работаете в Финляндии, вы можете потребовать также социального обеспечения на основании наличия работы. Таким является, например, трудовая пенсия, пособие по безработице, привязанное к доходу, а также пособия, выплачиваемые в связи с производственными травмами и профессиональными заболеваниями.

Kela не выплачивает эти пособия, этим занимаются частные страховые компании, кассы взаимопомощи безработным и различные фонды.

Члены семьи

Если вы переезжаете в Финляндию как член семьи работника или учащегося, обычно вам необходимо постоянно проживать в Финляндии, чтобы попасть в сферу социального обеспечения Финляндии.

Если вы являетесь членом семьи сотрудника, прибывшего из страны ЕС, ЕЭЗ или Швейцарии, то вы можете получить услуги здравоохранения, надбавка на ребёнка и пособие по уходу за ребёнком на дому, даже если вы не проживаете в Финляндии или ваше пребывание было краткосрочным.

Договоры о социальном обеспечении, заключённые с некоторыми странами, могут также повлиять на оказание социального обеспечения членам семей.

Члены семей командированных сотрудников обычно остаются в сфере социального обеспечения страны выезда.

Учащиеся

Если вы переезжаете в Финляндию только на учебу, т.е. временно, то вы не будете относиться к сфере социального обеспечения Финляндии.

Если целями вашего пребывания является не только обучение, но и, например, работа, вы сможете при определённых условиях попасть в сферу социального обеспечения.

Но, обычно, в Финляндии вам не будут выплачивать пособие на обучение. Если вы прибыли из-за границы, уточните в Kela наличие у вас права на получение пособия на обучение.



Условия для получения пособий от Kela

Kela выплачивает пособия, обычно начиная с того дня, когда вы попали в сферу социального обеспечения Финляндии.

Некоторые виды пособия, однако, выплачиваются только тем, кто до выдачи пособия прожил в Финляндии определенный период времени.

Таковыми являются, например, суточные, выплачиваемые родителям, пособия Kela для безработных, пенсии Kela, а также пособия для инвалидов старше 16 лет.

При выдаче некоторых льгот учитывается срок страхования в другой стране ЕС, ЕЭЗ или в Швейцарии.

Вы, например, можете получить пособие по беременности и родам, если вы относились к сфере социального обеспечения Финляндии и проживали в Финляндии минимум 180 дней от расчётного срока.

В период проживания в Финляндии может быть также включён период медицинского страхования в другой стране ЕС или страны ЕЭЗ или Швейцарии.

Уточните в Kela сроки, когда вы можете получить пособие.



Дополнительная информация по телефону 020 692 227 пн.–пт. с 08 до 18 часов (на шведском и на английском языках)

Подача заявления на включение в сферу социального обеспечения Финляндии

Если вы переезжаете в Финляндию на постоянное место жительства, вам необходимо подать заявление на получения доступа к сфере социального обеспечения Kela. Заявление можно подать на сайте Kela (www.kela.fi/asiointi) или на бланке, который необходимо вернуть в офис Kela.

Kela отправит вам письменное решение по этому вопросу.

Если решение будет положительным, вам будет выслана Kela-kortti, т.е. карточка медицинского страхования.

Подача заявления на получение льгот

Заявление на получение льгот от Kela необходимо подавать на отдельных бланках или через Интернет на сайте Kela (www.kela.fi/asiointi).

Если вы переезжаете из Финляндии за границу

Сообщите в Kela о своём выезде за границу на постоянное место жительства.

Необходимо также извещать Kela о временном проживании за границей.

Вам необходимо также сообщить в Kela об изменениях условий за границей.

Таковыми условиями могут быть, например, начало или окончание обучения или работы, или изменение семейного положения.

Временный или постоянный переезд?

Ваше право на получение социального обеспечения в Финляндии основывается обычно на том, насколько долго вы собираетесь находиться за границей.

Если вы собираетесь находиться за границей максимум один год, то обычно вы остаетесь в сфере социального обеспечения Финляндии. В этом случае вы сможете получать от Kela те пособия, которые могут быть выплачены за границу.



Таковыми являются, например, пенсии, надбавка на ребёнка, пособие по рождению ребёнка и пособия для родителей.

Если вы переезжаете за границу на постоянное место жительства, обычно вы перестаёте относиться к сфере социального обеспечения Финляндии.

Переезд считается постоянным, если вы собираетесь прожить за границей более одного года.

При этом с выездом из страны ваше право на получение пособий от Kela прекращается.

Если вы переезжаете в другую страну, выясните, попадаете ли вы в сферу социального обеспечения этой страны.

Некоторые отдельные категории граждан могут оставаться в сфере социального обеспечения Финляндии, даже если они будут проживать за границей более одного года.

Если вы являетесь, например, учащимся или командированным работником, что для того, чтобы остаться в сфере социального обеспечения Финляндии вы должны подать соответствующее заявление в Kela.

Без подачи заявления в сфере социального обеспечения Финляндии остаются государственные служащие или граждане Финляндии, находящиеся в миссионерских и просветительских поездках. Члены их семей должны также подавать заявления.

Часть года за границей

Если вы регулярно находитесь за границей более полугода, обычно вы не имеете права на получение социального обеспечения в Финляндии.

Однако вы можете продолжать относиться к сфере социального обеспечения Финляндии, если ваши связи с Финляндией всё ещё прочны.

При их оценке учитывается, например, время, проведенное в Финляндии и за границей, а также ваши семейные связи.

Работа в странах ЕС, ЕЭЗ или в Швейцарии

Если вы собираетесь работать в странах ЕС, ЕЭЗ или в Швейцарии, даже краткосрочная работа обычно переводит вас в сферу социального обеспечения той страны, в которой вы работаете.

Вы будете относиться к сфере социального обеспечения той страны, в которой вы работаете вне зависимости от того, в какой стране вы проживаете.

Работающие лица могут одновременно относиться к сфере социального обеспечения только одной страны.

То есть вы не сможете относиться к сфере социального обеспечения Финляндии, если вы уже относитесь к сфере социального обеспечения другого государства.

Пограничные работники

Пограничными работниками называются такие работники, которые на регулярной основе (ежедневно или минимум раз в неделю) возвращаются в страну своего постоянного проживания.

Если вы работаете пограничным работником в одной из стран ЕС или ЕЭЗ, то вы относитесь к сфере социального обеспечения страны, в которой вы работаете, вне зависимости от того, в какой стране вы живёте.

Моряки

Моряки относятся к сфере социального обеспечения той страны, под флагом которой ходит их судно. Этот принцип называется «правило флага».

Если вы работаете моряком на судне, ходящим под флагом одной из стран ЕС или ЕЭЗ, то обычно вы относитесь к сфере социального обеспечения данной страны, даже если вы постоянно проживаете в Финляндии.

Переезд в страну, с которой заключен договор о социальном обеспечении

Финляндия заключила договоры о предоставлении социального обеспечения с Северными странами, США, Канадой, Чили, Израилем, Австралией и Квебеком и Индией (договор вступит в силу в 2013 году).

Обычно договоры относятся в основном к пенсиям и частично к здравоохранению.

В разных странах договор о социальном обеспечении касается разных вопросов, поэтому перед переездом стоит выяснить, как договор с этой страной повлияет на социальное обеспечение.



Дополнительная информация по телефону 020 692 227
пн.–пт. с 08 до 18 часов
(на шведском и на английском языках)

Работники, находящиеся в командировке

Работниками, находящимися в командировке, считаются лица, которые направлены финским работодателем на работу за границу.

Командировка не в страну ЕС, ЕЭЗ, Швейцарию или страну, с которой заключен договор о социальном обеспечении

Если командировка длится более трёх месяцев, сообщите в Kela о том, что вы работаете за границей.

Если командировка длится менее одного года, вы остаётесь в сфере социального обеспечения Финляндии.

Если работа длится более одного года, подайте в Kela заявление о предоставлении решения о том, что вы относитесь к сфере социального обеспечения Финляндии.

Заявление должно быть подано в течение года с момента переезда.

Командировка в страны ЕС, ЕЭЗ или в Швейцарию

Если вас направляют в командировку в эти страны, то обычно вы остаётесь в сфере социального обеспечения Финляндии в течение всей командировки.

Ваш работодатель должен получить для вас справку из Центра пенсионного обеспечения.

На основании этой справки Kela без подачи заявления выдаёт решение о вашем праве на получение льгот от Kela.

Дополнительная информация о получении этой справки - в Центре пенсионного обеспечения (www.etk.fi).

Командировка в страну, с которой заключен договор о социальном обеспечении

Если вас направляют на работу в страну, с которой заключен договор о социальном обеспечении, то обычно вы остаётесь, например, в сфере социального обеспечения Финляндии в пределах льгот, на которые распространяется договор.

В этом случае командировка может длиться и более одного года.

В таких ситуациях ваш работодатель должен получить для вас в Центре пенсионного обеспечения справку, на основании которой Kela (без подачи заявления) вынесет решение о вашем праве на получении льгот от Kela.

Учащиеся и исследователи

Вы можете относиться к сфере социального обеспечения Финляндии, даже если вы учитесь за границей более одного года.

Если ваша учеба длится более одного года, вы должны подать в Kela заявление о вынесении решения о том, что вы относитесь к сфере социального обеспечения Финляндии.

Необходимо подать заявление в течение одного года с момента переезда за границу.

Если вы учитесь и работаете, то на вас могут распространяться положения в отношении работающего, особенно, если вы находитесь в стране ЕС.

Не забудьте сообщить в Kela о работе, выполняемой за границей.

Выясните также правила социального обеспечения страны, в которой вы работаете.

Члены семьи

Право членов семьи, переехавших за границу, на отношение к сфере социального обеспечения Финляндии зависит от того, как долго планируется нахождение за границей.

Если вы собираетесь находиться за границей максимум один год, обычно вы остаётесь в сфере социального обеспечения Финляндии. Если вы выезжаете как член семьи командированного работника, государственного служащего, учащегося, миссионера или просветителя, вы можете подать заявление в Kela о подтверждении отношения к сфере социального обеспечения Финляндии.

В этом случае пребывание за границей может длиться и более одного года.

Работа за границей, однако, может повлиять на то, можете ли вы относиться к сфере социального обеспечения Финляндии.



Дополнительная информация по телефону:
020 692 227
пн.–пт. с 08 до 18 часов
(на шведском и на английском языках)

Право на получение пособий от Kela за границей

Если, находясь за границей, вы относитесь к сфере социального обеспечения Финляндии, то обычно вы получаете те же льготы, которые вы получали бы, находясь в Финляндии. За границу выплачиваются, например, надбавка на ребёнка, пособие по рождению ребёнка, а также пособия для родителей. Однако за границу выплачиваются не все пособия от Kela.

Если вы относитесь к сфере социального обеспечения Финляндии, вы можете подать заявление в Kela о выдаче бесплатной европейской медицинской карточки.

На её основании в случае внезапного заболевания вы сможете получить необходимое лечение в стране ЕС или в стране ЕЭЗ, или в Швейцарии.



Вы можете заказать карточку по телефону 020 692 223 пн.–пт. с 08 до 18 часов (на шведском и на английском языках)



Выплата пенсии за границу

Лицу, получающему пенсию и выезжающему на постоянное место жительства за границу, выплачивается народная пенсия и семейная пенсия в течение максимум одного года с момента переезда за границу.

Лицам, переезжающим в страны ЕС, ЕЭЗ, Швейцарию или страны, с которыми заключен договор о социальном обеспечении, пенсия обычно выплачивается в течение более продолжительного периода времени. Гарантийная пенсия не выплачивается, если вы выезжаете за границу на постоянное место жительства.

Дополнительную информацию о накоплении трудовых пенсий и их выплате за границу, можно получить в Центре пенсионного обеспечения (www.etk.fi).

Извещение и подача заявления

В Kela необходимо сообщать о временном или постоянном переезде за границу.

Вы можете распечатать бланки Kela с сайта (www.kela.fi/lomakkeet) или получить в отделении Kela. Заявление можно подать, например, на бланке Y39.



www.kela.fi/lomakkeet

Вы можете заполнить бланк в Интернете, распечатать его и направить в любое отделение Kela.

Бланки также можно получить в отделении. Не забудьте также сообщить о своём переезде в магистрат.

Если вы больше не относитесь к сфере социального обеспечения Финляндии, вам необходимо вернуть вашу карточку Kela и европейскую медицинскую карточку.

Решение

После того, как ваше заявление будет рассмотрено, вам на дом будет прислано решение.

В решении будет сказано, относитесь ли вы к сфере социального обеспечения Финляндии. Вы также получите решение, если оно будет отрицательным.

Возвращение в Финляндию

Если, находясь за границей, вы относились к сфере социального обеспечения Финляндии, и теперь вы возвращаетесь в Финляндию, сообщите о своем возвращении в Kela.

Если, находясь за границей, вы не относились к сфере социального обеспечения Финляндии, вам необходимо подать в Kela заявление о подтверждении принадлежности к сфере социального обеспечения Финляндии.

При обработке заявлений Kela может получать информацию от финских и зарубежных организаций и учреждений.

Услуги Kela

По телефону (на шведском и английском)

- Вопросы социального обеспечения для, переезжающих в Финляндию или за границу:



020 692 227

пн.–пт. с 08 до 18 часов

- Обслуживание на шведском языке: (также и на английском)



020 692 227

пн.–пт. с 08 до 18 часов

- Иностраный отдел Kela обслуживает застрахованных в Финляндии лиц, проживающих более одного года за границей, а также проживающих за границей пенсионеров и будущих пенсионеров:



Пенсионные вопросы

020 634 2550

пн.–пт. с 09 до 16 часов

- Страхование и льготы:



020 634 2560

пн.–пт. с 08 до 18 часов

- Вопросы выплаты пособия на обучение, если вы проходите весь цикл обучения за границей:



020 634 6630

пн.–пт. с 13 до 16 часов

В Интернете: www.kela.fi

На сайте Kela в Интернете www.kela.fi вы можете получить информацию о пособиях Kela, а также можете задавать вопросы.

Вы можете рассчитать размер вашего пособия.



www.kela.fi/laskurit

На сайте Kela в разделе обслуживания вы:

- можете подать заявление на получение пособия от Kela
- можете получить информацию о рассмотрении вашего заявления
- можете сообщить об изменениях.

Войти в систему ведения дел можно с помощью вашего логина, предназначенного для интернет-банка.



www.kela.fi/asiointi

В офисе



В офисах Kela вам помогут по всем вопросам, связанным с пособиями.

Адреса офисов даны в Интернете.



www.kela.fi/yhteystiedot

Забронируйте время

Вы можете спокойно выяснить свой вопрос, если забронируете время в офисе Kela.

Сотрудники Kela соблюдают обязанности по сохранению тайны клиента. Они не имеют права обсуждать дела клиента с посторонними.

При обработке заявлений Kela может получать информацию от финских и иностранных официальных лиц.

Звоните нам!

Если вы что-то хотите спросить о льготах Kela, не бойтесь – звоните в Kela.

Зачастую достаточно одного звонка!

На сайте Kela в Интернете вы найдёте большое количество дополнительной информации о льготах Kela.

Вам нужен переводчик?

Если вам необходима помощь переводчика, обратитесь в Kela.

Интернет-сервис Kela

В Интернете:

Вы легко можете вести свои дела, связанные с Kela, на сайте Kela. На сайте приведено большое количество информации. Вы можете рассчитать размер вашего пособия с помощью калькулятора. Сайт Kela находится по адресу www.kela.fi.

Вы можете совершенно безопасно вести свои дела на сайте. Для регистрации на сайте необходимо ввести свой логин, предназначенный для интернет-банка.

На сайте Kela в разделе обслуживания вы можете:

- обслуживание на финском и шведском языках;
- подать заявление на получение пособия от Kela;
- посылать приложения;
- проверять ситуацию с рассмотрением вашего заявления;
- сообщить об изменениях;
- прекратить получение пособия.

Вести свои дела на сайте вы можете по адресу:



www.kela.fi/asiointi

Раздел обслуживания и калькуляторы приведены на финском и на шведском языках:

В офисе или в единой сервисной службе

В офисах Kela вам помогут по всем вопросам, связанным с пособиями.

Адреса офисов и отделений единой сервисной службы приведены по адресу:



www.kela.fi/yhteystiedot

Адреса и номера телефонов также имеются в местных телефонных справочниках.

Запись на приём

Вы можете записаться на приём в офисе Kela или для получения телефонной консультации.

Рекомендуем вам заранее записаться на приём, если в вашей жизни произошли значительные изменения или ваше дело очень сложное.

Вы можете записаться на приём по адресу:



www.kela.fi/ajanvaraus

или позвонить в Kela на номер сервисной службы.

Сотрудники Kela соблюдают обязанности по сохранению тайны клиента. Они не имеют права обсуждать дела клиента с посторонними.

Сообщите об изменениях

В случае получения вами какого-либо пособия от Kela не забудьте незамедлительно сообщить в Kela, если в вашей жизни произошли какие-либо изменения. К подобным изменениям относятся изменение места жительства, изменение семейного положения или уровня доходов.

Принудительное взыскание

Если Kela переплатила вам пособие ввиду ошибочных исходных данных, Kela будет вынуждена взыскать их с вас обратно.



www.kela.fi/takaisinperinta

Обжалование решения

Вы можете обжаловать решение Kela. Вместе с решением вы получите инструкции по обжалованию. Если у вас имеются какие-либо вопросы, обратитесь по следующему телефону:

Комиссия по вопросам обжалования социального пособия:

Телефон 0295 163 800, www.somla.fi

Комиссия по вопросам обжалования пособия на учёбу:

Телефон 0295 333 000, www.opintotuenmuutoksenhakulautakunta.fi

Комиссия по вопросам обжалования пособия по безработице:

Телефон 0295 16001, www.ttlk.fi

Брошюры Kela

Брошюры имеются в напечатанном виде и в
Интернете по адресу [HYPERLINK http://www.kela.fi/](http://www.kela.fi/) : www.kela.fi/muutkielet
suomeksi | på svenska | in English |
Davvisamegiella | eesti keel | На русском

Дом и семья

Льготы для семей с детьми и пособия на оплату
проживания

Здоровье и реабилитация

Компенсации и суточные, выплачиваемые больным,
реабилитация и пособия для инвалидов

Учеба

Пособия для учащихся и для военнослужащих

Безработица

Пособия на период безработицы

Выход на пенсию

Пенсионное обеспечение, пособие на жилье, пособие на
лечение

Переезд в Финляндию или из Финляндии за границу

Как попасть в сферу социального обеспечения Финляндии,
и что происходит, когда вы переезжаете за границу?